

DE VERANO

El calor insufrible que disfrutamos nos tiene aturridos, y no sabemos como sacudirlo de encima para tomar algo de la movilidad que necesitamos los que por deber ineludible de escribir para el público, procurando llenar el saco, digámoslo así, de su curiosidad, que es insondable, porque cuanto más damos y adquirimos sudando la gota gorda, más quiere, más pide y más anhela.

Mientras nuestra labor no cesa, el trabajo de los que pueden de él prescindir, amaina, como dice la gente de mar, y en busca de mar salen de Gerona como si, aquí, viniera un peligro ó existiera enfermedad infecciosa.

Todo el mundo sale, el que nó á poblaciones á las que la moda impele, á pueblos de nuestra costa en los que el calor es más duro que el que aquí sentimos, pero que nos queremos hacer la ilusión de que son más frescos cuando, en realidad, lo único que se disfruta es el rato que la humanidad se sumerge en el líquido elemento, y por salir, hasta abandonamos nuestra casa en donde podemos relativamente gozar de fresco ambiente, para irnos armados de puños, cuello, indumentaria y pañuelo en busca de fresco á la Rambla, de aire á la puerta del café ó de brisa á las afueras de la ciudad, como si fuera cosa fácil eso de encontrar lo que no existe y de tropezarse de manos á boca con un reuma articular ó muscular ó inflamatorio, premio sensible á caprichos de inocentes.

De verano vá todo el mundo, de verano se viste, se come, se anda, se duerme y se tose, porque en verano cuanto más se dilatan los cuerpos más se encogen los apetitos del trabajo.

Hasta los caciques ponen la llave á la mala intención y se las *guillan* por esos mundos á descansar de sus fatigas, á recobrar nuevos bríos para reventar al prójimo y estrujar la provincia y pisar lo divino y

lo humano, pavoneándose como si desconocieran el odio que se les profesa y la antipatía en que viven sumidos. De veraneo andan y ese sol aterrador que nos sumerge en la fatiga y abrasa los campos y tuesta las mieses, no quiere inocularles una insolación de esas que aniquilan y enloquecen, y vienen á ser como una especie de Providencia que libra á los pueblos de plagas pestilentes por medios indirectos.

De verano anda el grande y el chico, el gordo y el flaco, el rubio y el moreno, todo el que quiere prescindir de aquello que Dios impuso al hombre cuando aquello del mordisco á la manzana; todos tienen de recho á *disfrutar* de algo en este tiempo de angustiosas sofocaciones menos nosotros, los periodistas, los siervos del terruño á la moderna, los ilotas del tiempo presente que, quieras ó nó, tienen la mañana para buscar, la tarde para recoger, el crepúsculo para ordenar y la velada para redactar y dar al pobre cajista el pensamiento escrito que él, con paciencia de héroe, lo entrega *compuesto* á la máquina que se encarga de darlo impreso á la opinión que silba ó aplaude según su criterio é idiosincrasia.

De verano auda el mundo y de verano nos ha resultado este artículo, porque no podemos sustraernos al influjo del ambiente ni á la iniciativa de la propia naturaleza.

De verano, y hasta mañana.

DE TODAS PARTES

Las plantas y la música

El maestro Hans Teitgen, músico de Nueva York, espone la teoría de que a las plantas les gusta la música. Dice: «He llegado a tener la convicción de que a las plantas les gusta tanto la música como la luz del sol; que crecen más vigorosas en un sitio donde suene música, y que los tiernos capullos se abren con mayor rapidez que en medio del silencio ó en una discordancia de sonidos».

Un físico de Boston añade que cuando ejecuta armonías, sus sensitivas se abren y se distienden. bebiendo la música como beben la luz del sol; pero, en cuanto da una nota discordante, las plantas tiemblan y vuelven á cerrar sus corolas. Desde ahora procederán muy bien nuestros

Desde ahora procederán muy bien nuestros

críticos musicales al asistir a cada estreno llevando en la mano una pequeña maceta de sensitiva.

ARMONÍA

La que existe entre los catalanistas, no puede ser mas perfecta.

Como prueba, ahí van esas líneas que dirigidas á los de *La Veu de Catalunya* ha publicado *La Renascença* y que, contra nuestra costumbre, queremos hoy publicar sin traducirlas para no quitar el mérito á la frase:

«A n'ells y á nosaltres convé que'ns distingueixin ben bé; á n'ells, perquè demà que vingan las persecucions puguin retreure por testimoni al diputat barceloní que va dir que si la felicitat de Catalunya volia dir la infelicitat d'Espanya no volia la felicitat de Catalunya, y á nosaltres, perquè no'ns fassin responsables d'agitacions estérils que, si poden afavorir interessos particulars, fan molt mal á Catalunya, perquè li donan fama de lo que no es y poden fer creure que'l catalanisme es un altre progressisme, una secta d'esvalotadors que sense resoldre cap problema polítich y social, no deixa dormir als civils dos dias seguits ab la seva dona.»

De modo, que según se desprende, *La Ven*, haga villa ó haga palos, siempre juega con ventaja, mientras los de *La Renacimiento* se aguantan *tensá que tensá*, como Manolito Gazquez. Los unos son los impuros y los otros los puros; veletas aquellos, roca Tarpeya estos, y con esta diferencia de condiciones, la inteligencia es imposible.

Lo que mas gracia nos hace, es ese empeño que tienen en mezclar a Cataluña hasta en sus minucias y discordias, cuando la pobre región esta maldito el caso que les hace ni les hará, conociendo como conoce que los que unos y otros lo que quieren es ejercer predominio y mangoneo sobre ella sin otro designio que suplantar al caciquismo actual con su nuevo caciquismo.

Y si estando al pie de la cuesta ya andan á la greña, apena el ánimo el considerar lo que ocurriría si pudieran llegar á la cumbre.

REVISTA PARISIENSE

*No lo había notado.—Ramplonerías.—
Moraleja.—Los que celebran las fiestas.
—Discusión viciosa.—Las pruebas.—
¡Tres minutos!—Inventor indiscutible.*

Estamos en plenas fiestas del 14 de julio, según me dicen los periódicos que tengo sobre mi mesa de trabajo, porque á decir verdad, sino es por éstos, maldito si me entero de que hoy el pueblo de París conmemora la toma de la Bastilla, y creo que como á mí le habrá sucedido á muchos parisienses ó habitantes del cerebro del mundo.

Anoche recorrí los barrios más bullangueros, y en algunos de ellos, no en todos, vi animación, algunas casas que lucían, entre percalinas más próximas al harapo que a la colgadura decorosa, iluminaciones de candlejas y faroles de papel, y murgas que en los patios, en los cafetines ó en medio de la calle ó plaza destrozaban los oídos del auditorio con himnos patrióticos y con bailables, entre los que figuraba el consabido can-can.

Hubo momento en que me creí trasportado á mis Madriles y en presencia de una de las más ramplonas verbenas á que asistí hace una docena de años, no obstante que echaba de menos la picaresca gracia y el andar garboso de mis paisanas.

Algunos parisienses se me han disculpado de la falta de entusiasmo que en el pueblo se nota, diciéndome que es muy reducida la cantidad destinada á los festejos de este año, y como debe reconocerse que no les falta razón á los que así hablan, hay que reconocer y confesar también, que á los parisienses entusiasman más las fiestas y diversiones que el Gobierno y el municipio pagan que los recuerdos del hecho que hoy se conmemora.

Los que en realidad han conmemorado la toma de la Bastilla son los nacionalistas y los socialistas.

Unos y otros han aprovechado las fiestas para ir en manifestación hasta la estatua de Strasburgo, en la que han depositado coronas que la policía se ha encargado d

recoger; además pronunciaron los obligados discursos, los socialistas, para llamar contra la guerra, y los nacionalistas, para pedir la revancha, ó sea para decirnos una vez más cuál es su incurable manía.

En los teatros habrá hoy funciones gratuitas y por la noche volverán á lucir las raquíticas iluminaciones de ayer.

Esta tarde se celebrará en Longchamps la revista militar, é inútil es decir que el desfile de las tropas por las calles y en aquel campo será aprovechado por patriotas y socialistas para desahogarse profiriendo gritos que acaso se troquen en estacazos, sino en otra cosa peor, no obstante que el día no está muy caluroso por estar el cielo muy encapotado.

Más que del 14 de julio se ocupan los parisienses del ensayo oficial del globo dirigible de Santos Dumont.

Esté salió de Saint-Cloud con su globo, y porque no regresó con exactitud matemática al punto de partida y además porque la excursión duró tres minutos sobre el tiempo fijado, se le discutió la invención del globo dirigible.

Y para convencerse del extremo á que llega el apasionamiento de los enemigos de Santos Dumont, es preciso conocer los detalles de las pruebas.

A las seis y cincuenta de la mañana partió Dumont con su globo, no con dirección á la torre Eiffel, que era el punto destinado como centro del experimento, sino en sentido contrario, por ser muy fuerte el aire que reinaba y habérsele inutilizado uno de los cuatro cilindros que forman el motor, terminando por encaminarse, después de dar un gran rodeo, á la famosa torre.

En hacer el recorrido indicado tardó Dumont, trece minutos, tiempo verdaderamente insignificante teniendo en cuenta el viento contrario con que tenía que luchar y que su aparato solo funcionaba con tres cilindros.

La gran velocidad con que se dirigió á la torre Eiffel fué moderada tan rápidamente, que cuando todos creímos que el aereostato se iba á estrellar contra el enrejado de aquella, se le vió virar y describir una circunferencia al rededor del monumento, cuyas cercanías abandonó seguidamente para emprender el regreso, que á pesar de hacerlo con viento favorable fué más difícil que la ida, por habérsele inutilizado otro cilindro, avería que le obligó á Dumont á desprenderse de tres sacos de lastre para evitar la caída del globo.

Tantas peripecias tuvieron una consecuencia lógica; que Dumont descendiera á los treinta y tres minutos de su salida y en punto no lejano á Saint-Cloud, en el parque Rothschild tiene en el boulevard de Bolonia.

¿Cumplió Dumont el programa con entera exactitud?

Claro que no, y que por lo tanto no ha ganado el premio de 100.000 francos ofrecido por Mr. Dautsh; pero nadie que haya presenciado las pruebas podrá negar que la dirección de los globos ha dejado de ser una quimera para convertirse en hecho real.

Aramis.

Madrid 14 de julio de 1901.

Desde Port-bou

Tal como se habia anunciado, la noche del sábado, 13 del mes en curso, tuvo lugar en el teatro del casino de este pueblo, el concierto vocal á beneficio del joven barítono don Nemesio Espelt, aventajado alumno del notable artista y bajo de ópera italiana don Narciso Serra, de La Bisbal, en el que tomaron parte el mismo señor Serra y su simpática esposa doña María Pastora Ortiz, que tantos aplausos ha conquistado en el bello canto, acompañados al piano por el distinguido maestro don Juan Plá.

Todos los números del programa fueron interpretados con una perfecta ejecución, por lo cual la mayor parte de ellos, en vano pretendieron evadirse de los honores de la repetición, ante las ostensibles demostraciones de entusiasmo del público.

Agradecido el señor Serra á estas muestras de respeto y veneración al divino arte, por el que siente la pasión, pero ilustrada, del fanático, correspondió, con su característica galantería, á tan espontánea como entusiasta manifestación, disponiendo una velada para la noche del domingo, aniversario de la primera República francesa.

Dar cuenta de esta segunda audición musical seria repetir lo que ya llevamos dicho. Así, pues, daré fin á la presente con un ligero rasgo, inspirado por el solo conocimiento adquirido por las dos descritas audiciones, del mérito artístico de cada uno de los concertistas.

Espelt, artista en ciernes, y dotado de una voz calificada de superior por los maestros, no fuera aventurado predecir que, debido á la educación esmerada que recibe de su inteligente profesor señor Serra, aparecerá en un período de tiempo relativamente

breve, como un barítono de mucha fuerza y buena escuela.

Con decir que Serra convierte el más insípido estudio musical en la creación perfecta de un génio, creo que basta y sobra para hacer la apología pálida é imperfecta del excelente bajo de la escuela de Verdi, Bellini y Donizetti.

Ortiz es más que una diva, es un verdadero ruiseñor; por tal fué aclamada por unanimidad por toda la distinguida concurrencia que la escuchaba.

Ortiz está siempre admirable; pero cuando su voz accesible á todas las genuflexiones de la misma, ejecuta sus ya célebres *malagueñas*, está inimitable.

Ya ve, pues, señor director, si con los valiosos elementos que acabo de mencionar, dirigidos por la inteligente batuta del señor Serra, y acompañados magistralmente por el pianista don Juan Plá, se habian de satisfacer las aspiraciones más exigentes de estos dilettanti.

Esta población, pues, guardará grato recuerdo de las noches del 13 y 14 de este mes, y marcará tan fausto acontecimiento con el carácter de extraordinario, en los anales de la historia artística de este pueblo.

El corresponsal.

17 Julio de 1901.

Atención

Del *Heraldo de Gerona*:

«Un nuevo hecho viene á confirmar lo poco atendidos y defendidos que se ven los intereses de esta provincia, y es la concesión que, segun nos informan, se acaba de hacer en favor de don Antonio Solá y Más, de Manresa, de un aprovechamiento de aguas del rio Ter, en el término municipal de Susqueda para transportar fuerza á Barcelona.

A nadie se esconderá que con esta concesión quedarán grandemente perjudicados los intereses generales de nuestra provincia, especialmente los de la comarca ó comarcas comprendidas entre el punto del aprovechamiento y el Pastoral, ya que con ella se inutilizará todo proyecto de establecimiento de fábricas y no se dejará prosperar el de la construcción de un ferro-carril movido por fuerza eléctrica que, partiendo de Vich, se una en dicho Pastoral con la línea de Gerona á Olot, que tiene presentado el vecino de aquella ciudad don Teodoro Más y que tanto favorecería al país que atravesase.

Parece que el Ayuntamiento y algunos

propietarios de Susqueda han protestado oficialmente y extraoficialmente de tan perjudicial concesión, pero como entendemos que ello no ha de bastar, y es asunto el de que se trata, de interés general para la provincia, esperamos que á las protestas ciudadanas unan los trabajos de las personas influyentes para impedir un lucro particular en oposición á los intereses de una estensa comarca.»

La cuestión de los teléfonos

En los actuales momentos se habla mucho de aparatos destinados á simplificar las comunicaciones telefónicas. Vamos á indicar tres de ellos que tienen en estudio nuestros vecinos de Francia y que, de dar buen resultado, bien pronto se adoptarán en todas partes.

Empecemos por el mas sencillo, cuyo objeto es poner los gabinetes telefónicos á la inmediata disposición del público, sin tener que abonar de antemano en las taquillas de la oficina postal el importe de la comunicación, prescindiendo así del empleado intermediario que se necesita con el actual sistema.

El aparato está construido sencillamente, segun el modelo de los distribidores automáticos. Mediante la introducción de monedas en aquél, el público se pone en relación con la oficina central encargada de dar la comunicación.

Otro aparato en estudio es el contador telefónico cuyo objeto es hacer pagar al público solo á prorrata de las conversaciones obtenidas, esto es, que al abonado que no telefonee mas que dos ó tres veces por día, no se le aplicara tarifa igual á la de una grande administración que á cada momento emplee los aparatos.

La modificación á que se tiene consistenada más que en introducir en cada aparato de los que se hallan á disposición del público, un ingenioso y reducidísimo contador que registre el número de comunicaciones pedidas y obtenidas.

Entonces será fácil á la administración de correos y telégrafos indicar que en determinada fecha se pase al domicilio del abonado para tomar nota de las comunicaciones, como viene practicándose con los contadores de agua y de gas.

Por último, un tercer proyecto se dirige á suprimir todo mediador en las conversaciones entre abonados.

El nuevo aparato, de fabricación americana, se compone de un cuadrante nume-

La debilidad nerviosa ó neurastenia, la anemia, la clorosis, convalecencias, dispepsias, (ligereza de digestión) raquitismo, crecimiento defectuoso y demás afecciones que reconocen por causa un estado de debilidad general, se curan pronto tomando el «creditísimo»

Este notable medicamento recomendado por muchos médicos del extranjero, se vende en Gerona en las acreditadas farmacias de D. José María Pérez y D. E. Vives.

Elixir Callo!

medicamento de gusto agradable y resultado tan rápido y eficaz, que el enfermo aumenta el apetito y las fuerzas casi al instante desde la primera toma. Depósito, farmacia CALLO! Diputación, 339, Barcelona, y en todas las buenas farmacias de España y América.

rado desde 0 á 9, sobre el cual se desliza un disco de metal calado circularmente, de modo que permite leer los números del cuadrante.

Por medio de este disco que gira de derecha á izquierda, puede fácilmente el abonado obtener una cifra cualquiera que figure en el anuario oficial de teléfonos, con solo situar el disco enfrente de cada número que componga la cifra de la persona con la cual desee corresponder.

Cada detención del disco se comunica inmediatamente á la oficina central, y, gracias á un mecanismo ingeniosamente dispuesto, la comunicación es automática.

LOS EX-GOBERNADORES CIVILES

La parte dispositiva del decreto que publica la *Gaceta*, relacionado con los ex-gobernadores, dice así:

Art. 1.º Los funcionarios con diez años de servicios efectivos y más de dos en categoría de jefes de administración de primera clase, que figuran en el escalafón de gobernadores civiles publicado en la *Gaceta* de 6 de mayo último, definitivamente formado en cumplimiento de la Real orden de 21 de febrero del corriente año y los que con arreglo á la ley vayan obteniendo estas condiciones, tendrán derecho á ocupar en su respectivo escalafón y en el turno de cesantes, una de cada dos vacantes de jefes de administración que ocurran en los ministerios de Gracia y Justicia, Hacienda, Instrucción, Agricultura y Presidencia del Consejo de ministros, respetando los turnos de antigüedad, libre elección y cesantes, y pudiendo figurar dichos funcionarios en el escalafón por que obtén en el plazo de tres meses, á contar desde la fecha de la publicación de este decreto.

Art. 2.º Los ex-gobernadores que no cuenten diez años efectivos de servicios, pero que lleven dos de antigüedad en la categoría, y que figuren en el escalafón de gobernadores, tendrán obligación á ser nombrados por cualquiera de los citados centros, en el turno de cesantes, para destinos de jefes de administración.

También publica la *Gaceta* una Real orden de la Presidencia del Consejo concediendo un nuevo plazo de tres meses para que los ex-gobernadores que aspiren á figurar en el escalafón presenten los documentos necesarios al efecto.

Noticias

Hoy se celebrará en esta Audiencia provincial el juicio oral de la causa procedente del Juzgado de Olot, sobre insultos é injurias, contra Mercedes Turro Soler.

Abogado defensor, don Pompeyo Quintana; procurador, don Narciso Negre; ponente, señor Gay.

—El próximo jueves, 25 del corriente, celebrará su fiesta mayor el barrio de Pedret, en honor de San Jaime, bailándose las típicas sardanas y teniendo lugar las funciones religiosas de costumbre.

En dicho día también celebrarán su fiesta mayor, con funciones religiosas y bailes, conciertos y sardanas, los vecinos pueblos de San Antonio de Salt y Salt.

—Ayer comenzaron las vacaciones caniculares en todas las escuelas públicas de la nación.

—Acompañado de su distinguida familia, ayer tarde salió de esta ciudad para Zaragoza, en cuya plaza ha sido destinado nuestro querido amigo el capitán de Infantería don Dario Valiña.

Escusado es decir que les deseamos un buen viaje.

—Vuelven á circular con gran profusión unos prospectos imitando billetes del Banco de España, de los nuevos de veinticinco pesetas.

Ya en otra ocasión excitamos el celo de

las autoridades sobre otra emisión, y el gobernador civil mandó recogerla.

Los prospectos de ahora son tan parecidos á los verdaderos billetes, que no fijándose mucho, puede ser cualquiera víctima de un timo.

—Ha pasado por esta ciudad en dirección á Barcelona, el ilustrado periodista francés M. Ponsolle («Jean d'Aré»), redactor del importante diario parisién *Le Temps*.

—Habiéndose ausentado de la ciudad de Figueras por unos días el alcalde don Juan María Bofill, ha quedado encargado de la Alcaldía el primer teniente don Martín Carreras.

—Durante los días 24, 25, 26, 27 y 28 del actual, la población de San Jaime de Llierca celebrará su fiesta mayor con serenatas, bailes, conciertos, sardanas, tornaboda y otras diversiones, habiendo contratado la orquesta «Pep», de Figueras.

—A *La Publicidad* de Barcelona le escriben de Castelló de Ampurias para manifestarle que el líquido que emplean para extinguir la langosta deja completamente agostadas las alfalfas.

—Han sido nombrados, y pueden recoger sus respectivos títulos en la secretaría de la junta de Instrucción pública, don Salvador Santaló, para la escuela de Saus; don Timoteo Rovira, para la auxiliar de San Juan de las Abadesas; don Manuel Lopez, para la de Breda; doña Eulalia Durbán, para la escuela de Viladesens, y doña Agueda Villarroja, para la de Dás.

—Antes de ayer el conductor de un carro cargado de pipas que iba á pasar el Onyar, quiso subirse al vehículo para vadear el río, pero lo hizo con tan mala suerte que se agarró de una de las pipas que, por no estar bien colocada, se le vino encima causándole tan fuerte contusión que en grave estado fué conducido en una camilla á su casa.

—Reanudado el trabajo, después de prolongada y rigurosa huelga, en las fábricas de los señores Burés y Salvadó, Anglés, parece que la producción cobra nuevos alientos á pesar de lomal retribuida que se encuentra la clase obrera.

Hay indicios, según leemos, de que la gran fábrica de los señores Sard y compañía (cerrada durante muchos meses por causas verdaderamente ajenas á esas recalcitrantes luchas entre el capital y el trabajo) volverá de nuevo á abrir sus puertas al proletariado, agradecido siempre á la consideración y estímulo del que en vida fué socio gerente de aquel establecimiento fabril, don Andrés de Sard.

—Se ha publicado una circular á las Juntas locales de reformas sociales, para que remitan al ministerio de la Gobernación memorias dando pormenores acerca de las industrias que funcionan y de los obreros que ocupen, con objeto de reunir datos para la redacción de la ley de jurados mixtos.

—De *El Ampurdanés* de Figueras:

«Desgraciados son este año los agricultores de esta comarca. En un buen número de poblaciones, la enfermedad reinante entre el ganado, les ha causado enormes perjuicios; y ahora, los pedriscos caídos en estos últimos días, han destruido la cosecha de cereales, olivos y uvas, en otras poblaciones que se habían librado de la enfermedad del ganado. Así es que, unos con la pérdida del ganado y otros con la de la cosecha de sus frutos, los agricultores de este país se encuentran consternados, pensando en la miseria que les espera».

—El señor juez de instrucción de Figueras, con telegrama fecha 16 del actual, puso en conocimiento de la junta del colegio de Corredores de Barcelona haber sido robados á don Juan Nogués, de Cadaqués, entre otros valores, los siguientes:

Títulos de la Denda al 4 por 100 interior, serie A, números 223.288 y 223.289, y serie H, número 32.110.

—Por Real orden se ha concedido la jubilación que tenía solicitada don Jaime Ramón y Romaguera, maestro de Foixá.

—Copiamos de *La Publicidad* de Barcelona:

«La pereza y el hambre aguzan el ingenio. Véase la muestra en el siguiente relato:

«Recorre los pueblos del Ampurdán un joven italiano, guapo, regularmente vestido, que por un procedimiento sencillo logra estimular los sentimientos humanitarios de las gentes.

«El individuo en cuestión pretextando una enfermedad de pecho contraindicada á favor de los boers, se provee, en los mataderos de los pueblos que piensan explotar, de sangre de buey que mete en una botella.

«En la plaza del pueblo, haciéndose el melindroso, absorbe la sangre de la botella, finge un acceso de tos y allá va sangre por la boca, con gran espanto de las personas que lo presencian. A la vomitina añade un síncope fingido, algunos ayes y contorsiones que mueven la compasión de las comadres y vecinos apresurándose todos á cuidarle.

«Repuesto de la comedia, cuenta horrores de los ingleses, victorias y derrotas de los boers, en una de las cuales recibió una herida en el pecho, origen de la enfermedad que finge. Añade que desembarcó en Marsella y que se dirige á San Felí de Guíxols, donde vive su madre.

«Por este procedimiento logra el italiano, buena comida y dinero para seguir el viaje.

«Publicamos estas líneas llamando la atención de las autoridades y vecinos del Ampurdán, á fin de que no sean víctimas de un vagabundo».

—El balance científico del siglo XIX ofrece los pormenores siguientes:

El caballo ha sido sustituido por la bicicleta, la locomotriz y el automóvil; comenzó á escribir con pluma de ave y terminó escribiendo con máquina; la hoz ha sido reemplazada por la máquina segadora; la prensa de imprimir por la máquina rotativa; la pintura al óleo, acuarela, pastel, etcétera, por la litografía y la fotografía en colores; la pólvora ha sido sustituida por los explosivos más potentes; nuestros padres se alumbraban con candiles y velones, ahora se hace por la electricidad; á la pila eléctrica ha insustituido la dinamo; el fusil de chispa se ha convertido en arma de tiro rápido; los buques de vela en los de vapor; el telégrafo aéreo se ha transformado en telégrafo eléctrico, viniendo después el teléfono y más tarde el telégrafo sin hilos, y por último la luz ordinaria ha decaído ante los rayos Roelghen.

—El señor gobernador civil ha tenido la amabilidad de facilitarnos copia del siguiente telegrama:

«Gobernador civil de Zaragoza á ministro Gobernación en 17 de julio 1901.

«Momentos antes de la hora fijada para procesión jubileo llegó á la Seo Cabildo del Pilar con cruz alzada y crucifijo oyéndose silbidos. A las 9'40 salió procesión y los primeros puestos de las dos filas el titulado general carlista Cervero con criados y correligionarios conocidos.

«Apercibidos grupos prorrumpieron vivas libertad y muera carlistas y jesuitas, lanzándose unos sobre otros, resultando un herido instrumento contundente esgrimido por uno de los devotos. Interviene calmando ánimos algún tanto.

«Conferencié después con vicario quien ordenó signiera procesión. En el trayecto, cerca de la Iglesia de San Felipe, se reprodujeron desórdenes acudiendo guardias civiles que al llegar encontró disuelta procesión. Un sacerdote herido en la farmacia del señor Hernandez y una multitud imponente que se disolvió al presentarse la fuerza. Acudí después calle San Miguel donde grupos se hallaban actitud hostil ante re-

dacción *Noticiero* periódico que se titula católico.

«Disueltos grupos, cuando se consideraba terminado conflicto, desde una ventana de la Sacristía de San Felipe dispararon dos tiros que renovaron alarma, ciendo se reuniera gran número personas que arrojaron piedras á la reja donde habían hecho disparos disponiéndose otros incendiar templo; Guardia civil disolvió é intimó á los que se hallaban dentro iglesia abrieran puertas, no haciéndolo hasta segunda intimación. Registrando aquélla fueron hallados dos sujetos, padre é hijo, campaneros de la citada iglesia, siendo detenidos y conducidos á la cárcel.

«En escalera torre se encontraron dos pistolas. Iglesia San Felipe quedó custodiada convenientemente.

«Se dice de público que muchos asistentes al jubileo llevaban armas.»

—El que haya de confiar cualesquiera representaciones, encargar la gestión de asuntos en las oficinas públicas ó autorizar á quien le cobre pensiones ó libramientos de cualquier clase, diríjase á D. JOSÉ GUMBÁU SERRA, Profesor Normal, Agente de Negocios matriculado y Habilitado de Clases pasivas.

Gerona, Plaza de S. Jose 1. Bajos.



ALMUERZO

Croquetas de arroz.—Guisado de colas de cordero.—Alcachofas rellenas.—Jamón crudo.—Ensalada de pepinos.—Soplillos al minuto.—Té con leche.

COMIDA

Sopa de hierbas.—Ancas de rana en pepitoria.—Salmón en vinagreta caliente.—Cebollas rellenas.—Escalopes de ternera panadas.—Flan de limón.—Postres.

Soplillos al minuto.—Se deslien yemas de huevo en harina suficiente para formar una masa espesa, enseguida añádase poco á poco leche, las claras de los huevos que se han empleado, bien batidas, azúcar molido, agua de flor de naranja, vainilla, corteza de limón ú otro aroma, según el gusto de cada uno, hasta reducir la pasta á estado de papilla. Se dá con manteca á una sartenera, se vierte dentro la papilla y se cuece prontamente con fuego muy vivo, poniendo encima el horno de campaña: esta pasta se esponja y sube como la tortilla de soplillo.

Ancas de rana en pepitoria.—Se quita la piel á las ancas y se ponen á remojar por tres horas en agua fría; se deja que escurran y enseguida se echan en la cazuela con manteca y se hace que salten en breve espacio; se polvorean con harina, humedeciéndolas con vino blanco y añadiéndole chalotas picadas, sal y pimienta; se hace fuego vivo para que se reduzca prontamente el caldo, y después se echa un batido y se sirve. Para presentarlas como platillo intermedio, después de limpias y escurridas se tienen una hora en un alogo hecho con vinagre, sal, pimienta, cebollino, tomillo y laurel: después se rebozan con harina, se frien y se sirven.

León loty.

(Prohibida la reproducción).

Boletín religioso

SANTO DE HOY.

San Vicente de Paul f., y Santa Justa.

CUARENTA HORAS.

Están en la iglesia del Seminario Tridentino

Imp. de La LUCHA, plaza del Grano, 6 bajos.

PAPÉL

para envolver género. Lo hay par vender en la Imprenta de este diario.

IMPRESIONES

Se hacen con esmero, equidad y buen gusto en la imprenta de este diario, desde la más sencilla tarjeta á la obra más complicada, como circulares, recibos, prospectos, facturas, estados, monografías, periódicos, libros, memorandums, folletos, etc., etc.

UREÑA

Motores eléctricos.—Ventiladores.—Motores automóviles.—Máquinas de escribir *La Dactyle*.—Arcos voltaicos y lámparas incandescentes.—Portalámparas, interruptores, flexible y toda clase de material eléctrico.

Fonógrafos

Sistema Edison, franceses, alemanes, ingleses.—Cilindros en blanco baratísimos.—Idem impresionados por artistas notables.—Operas, zarzuelas, jotas, flamenco y todo lo que se pida en canto, piano, orquestas, bandas, etc.

VENTA DE MATERIAL ELÉCTRICO

UREÑA
Barquillo, 14, y Saucó, 1.—MADRID
Teléfono, 90.

Emigración gratuita

Al estado de San Pablo (Brasil) para familias agricultoras solamente. Embarque en el puerto de Barcelona los días 11 y 27 de cada mes. Para informes, Agencia internacional, Rambla de Santa Mónica, 12, BARCELONA.

Aprendiz. Se necesita uno en esta imprenta.

ESQUELAS MORTUORIAS

Se publican y hacen en este periódico y en su imprenta, de todas clases y cuanto lujo se desee, á precios equitativos al alcance de toda familia, para lo cual cuenta esta casa con el material necesario.

Administración Principal de Correos de Gerona

Horas de salidas y entradas de los correos en esta Principal

Salidas

Para Madrid y Borna. 6:30 y 14:25
H. Franci. 8:30 y 17
Puigcerdá, Ripoll, Olot. 11
H. S. F. de Guixols. 8:30 y 17
Las Planas Olot, S. Juan. 8:30

Entradas

D. Madrid y Barcelona. 9 y 17:35
» Francia. 7 y 14:50
Puigcerdá, Ripoll, Olot. 5
S. Feliu de Guixols. 7 y 14:50
Las Planas, Olot, S. Juan. 14:14

Santa Teresa, de Avila

AGUAS AZOADAS.—Clima de altura, 1216^m.—Sanatorio de verano. Curación de las enfermedades del aparato respiratorio y primeros periodos de la tuberculosis pulmonar, según lo acreditan numerosas observaciones confirmadas cada año por los más distinguidos médicos.

Excelentes resultados en las afecciones consiguientes á la gripe. En la anemia, linfatismo y estados de inapetencia y debilidad orgánica.

Servicio de fonda inmejorable y al alcance de todas las fortunas. Mesa redonda de primera y segunda y comedor de mesas particulares. Habitaciones á precios económicos.

ITINERARIO.—Estación de Avila, coches que inmediatamente llegan al Bañeario. En el inmediato pueblo de Martiherrera, á un kilómetro, hay casas para quienes deseen vivir por su cuenta.

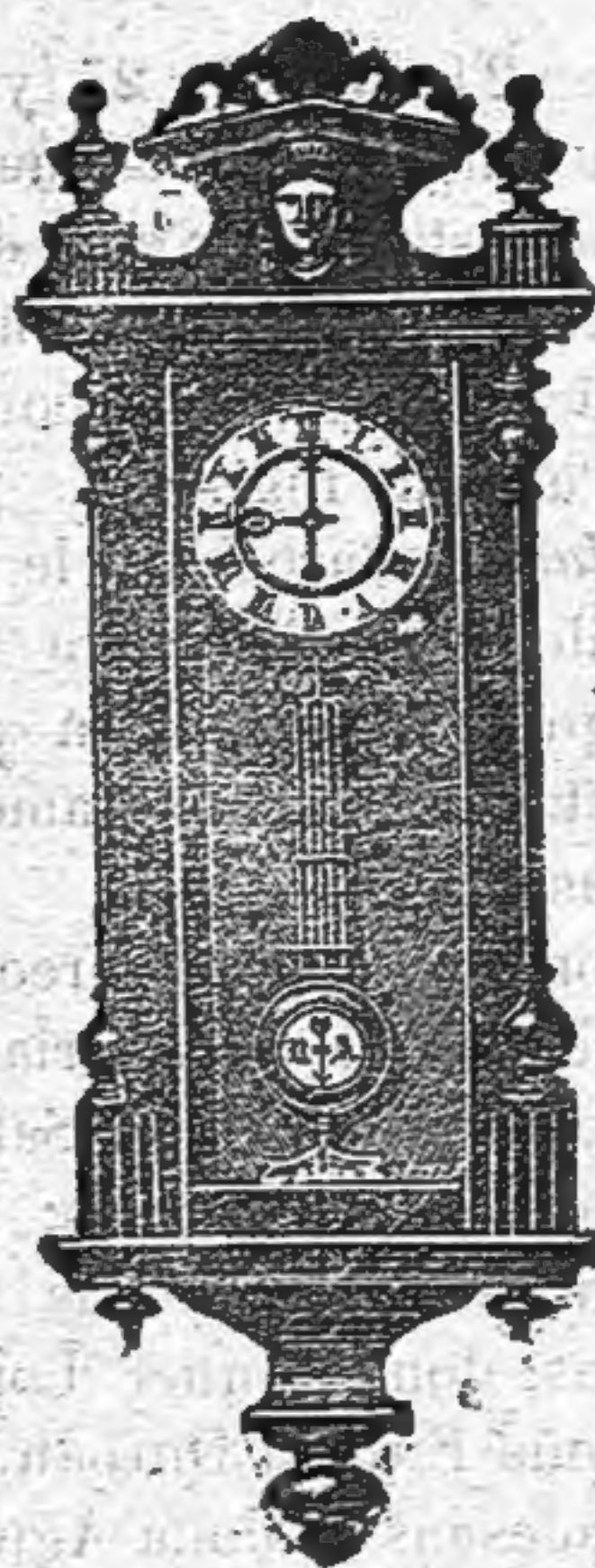
Buena carretera y servicio de coches por 25 céntimos.

Grandes almacenes y fábrica DE RELOJES

DE

CARLOS COPPEL

FUENCARRAL, 25 Y 27, MADRID.



Esta casa vende directamente al público á los mismos precios de la fábrica y garantiza la buena marcha de sus relojes con certificado de garantía.

LOS RELOJES DE LA CASA COPPEL que no marchan bien se cambian por otros.

Grandes talleres de construcción y reparación de relojes.

Todas las composturas quedan garantizadas.

Catálogo ilustrado gratis.

Remesas á provincias.

Academia de Derecho

«MORALES»

La más acreditada de Madrid y que mejores resultados ha obtenido en los exámenes de junio y Septiembre.—Se admiten internos.—Se coulae saedp arosst t y encargados que es eriben do provincias.

Directores: D. J. Morales del Campo y D. M. Antonio Valdeavellano
Calle de San Bernardo, 23 y 35—Madrid.

LA LUCHA

Diario de Gerona

FUNDADO EL AÑO 1871.

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

En la Capital.	4.50 ptas. trimestre
Fuera de la Capital.	5 » »
Extranjero	15 » semestre
Idem un año.	30 » »

Todo pago se entiende por adelantado.

Redacción y Administración plaza de San Francisco, 6.